

изучение более позднего прокаженного города, возвращенного

в себя все соки загубленных жизней.

Еще один захватывающий пейзаж Петербурга —  
Н. В. Роголь. Во-первых это проявившееся в его  
«Петербургских повестях»: «Нос», «Портрет», «Невский  
проспект» и др. Этот Петербург более чистоты, и  
представляет собой больше чистота собра турних гербов,  
таких загубленных жизней.

И, наконец, строка «приворного» лягушка берегах  
у А. С. Пушкина в поэме «Первая свадьба». Герой  
затеял свою «корни», и история связана его с муха  
желчи...

(6) 6000 кр 24

## Русский язык

3 - 115 (членки)

8) а) шагах во ста, шагах в двадцати, в однажды желании;  
просачивающееся в шата, в этой невежице; в первых,  
шатаясь во все стороны, в переулечки, во втором гасу;  
в пугающих местах, в таких состоении

9) в насмешку — описывается губерна, в которых находиться  
в доме — внутри какого-то дома  
в этой губернке — кагельма губернка  
шагах в ресете — раздвоенность расстояние  
в третьем гасу — време

10) вторых — человек; часть второго сюда  
иду на него в ту сторону — направление  
11) посмотрел в сердце — оценка состоение

12) всеворужен — состоение, ограждение стенами

13) не остановив внимание — 11 (членка)  
Вариант замены: не обратил внимание, не занялся  
благородие, прокальвши взглядом (членка) не вырвал  
мудр из тайн

см. членки ⑪

САНКТ-ПЕТЕРБУРГСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ

655



1

4114

## ПИСЬМЕННАЯ РАБОТА УЧАСТНИКА ОЛИМПИАДЫ ШКОЛЬНИКОВ СПбГУ

2018–2019

заключительный этап

Предмет (комплекс предметов) Олимпиады  
ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК

ФИЛОЛОГИЯ (РУССКИЙ ЯЗЫК, ЛИТЕРАТУРА,

Город, в котором проводится Олимпиада

Барнаул

Дата 17.03.2019

ВАРИАНТ 2

10-11 классы

Внимательно прочитайте текст. Большинство заданий олимпиады будет связано  
с ним.

Роман Ф. М. Достоевского «Преступление и наказание»<sup>1</sup>

Он поспешил огляделся, он искал чего-то. Ему хотелось сесть, и он искал скамейку; проходил же он тогда по К—му бульвару. Скамейка виднелась впереди, шагах во ста. Он пошел сколько мог поскорее; но на пути случилось с ним одно маленькое приключение, которое на несколько минут привлекло к себе всё его внимание.

Выглядывая скамейку, он заметил впереди себя, шагах в двадцати, идущую женщину, но сначала не остановил на ней никакого внимания, как и на всех мелькавших до сих пор перед ним предметах. Ему уже много раз случалось проходить, например, домой и совершенно не помнить дороги, по которой он шел, и он уже привык так ходить. Но в идущей женщине было что-то такое странное и, с первого же взгляда, бросающееся в глаза,

<sup>1</sup> Достоевский Ф. М. Полн. собр. соч.: В 30 т. Художественные произведения. Т. I-XVII. Т. 6. Преступление и наказание. Л., 1973. С. 39–41.

что мало-помалу внимание его начало к ней приковываться — сначала нехотя и как бы с досадой, а потом всё крепче и крепче. Ему вдруг захотелось понять, что именно в этой женщине такого странного? Во-первых, она, должно быть, девушка очень молоденькая, шла по такому зною простоволосая, без зонтика и без перчаток, как-то смешно размахивая руками. На ней было шелковое, из легкой материи («матерчатое») платьице, но тоже как-то очень чудно надетое, едва застегнутое и сзади у талии, в самом начале юбки, разорванное; целый клок отставал и висел болтаясь. Маленькая косыночка была накинута на обнаженную шею, но торчала как-то криво и боком. К довериению, девушка шла нетвердо, спотыкаясь и даже шатаясь во все стороны. Эта встреча возбудила, наконец, всё внимание Раскольникова. Он сошелся с девушкой у самой скамейки, но, дойдя до скамьи, она так и повалилась на нее, в угол, закинула на спинку скамейки голову и закрыла глаза, по-видимому от чрезвычайного утомления. Вглядевшись в нее, он тотчас же догадался, что она совсем была пьяна. Странно и дико было смотреть на такое явление. Он даже подумал, не ошибается ли он. Пред ним было чрезвычайно молоденькое личико, лет шестнадцати, даже, может быть, только пятнадцати, — маленькое, белокуренное, хорошенькое, но всё разгоревшееся и как будто припухшее. Девушка, кажется, очень мало уж понимала; одну ногу заложила за другую, причем выставила ее гораздо больше, чем следовало, и, по всем признакам, очень плохо сознавала, что она на улице.

Раскольников не сел и уйти не хотел, а стоял перед нею в недоумении. Этот бульвар и всегда стоит пустынnyй, теперь же, во втором часу и в такой зной, никого почти не было. И однако же в стороне, шагах в пятнадцати, на краю бульвара, остановился один господин, которому, по всему видно было, очень бы хотелось тоже подойти к девочке с какими-то целями. Он тоже, вероятно, увидел ее издали и догонял, но ему помешал Раскольников. Он бросал на него злобные взгляды, стараясь, впрочем, чтобы тот их не заметил, и нетерпеливо ожидал своей очереди, когда досадный оборванец уйдет. Дело было понятное. Господин этот был лет тридцати, плотный, жирный, кровь с молоком, с розовыми губами и с усиками, и очень щеголевато одетый. Раскольников ужасно разозлился; ему вдруг захотелось как-нибудь оскорбить этого жирного франта. Он на минуту оставил девочку и подошел к господину.

— Эй вы, Свидригайлов! Вам чего тут надо? — крикнул он, сжимая кулаки и смеясь своими запенившимися от злобы губами.

— Это что значит? — строго спросил господин, нахмурив брови и свысока удивившись.

— Убрайтесь, вот что!

— Как ты смеешь, каналья!..

И он взмахнул хлыстом. Раскольников бросился на него с кулаками, не рассчитав даже и того, что плотный господин мог управиться и с двумя такими, как он. Но в эту минуту кто-то крепко схватил его сзади, между ними стал городовой.

— Полно, господа, не извольте драться в публичных местах. Вам чего надо? Кто таков? — строго обратился он к Раскольникову, разглядев его лохмотья.

Раскольников посмотрел на него внимательно. Это было бравое солдатское лицо с седыми усами и бакенами и с толковым взглядом.

— Вас-то мне и надо, — крикнул он, хватая его за руку. — Я бывший студент, Раскольников... Это и вам можно узнать, — обратился он к господину, — а вы пойдемте-ка, я вам что-то покажу...

И, схватив городового за руку, он потащил его к скамейке.

— Вот, смотрите, совсем пьяная, сейчас шла по бульвару: кто ее знает, из каких, а не похоже, чтоб по ремеслу. Вернее же всего где-нибудь напоили и обманули... в первый раз... понимаете? да так и пустили на улицу. Посмотрите, как разорвано платье, посмотрите, как оно надето: ведь ее одевали, а не сама она одевалась, да и одевали-то неумелые руки, мужские. Это видно. А вот теперь смотрите сюда: этот франт, с которым я сейчас драться хотел, мне незнаком, первый раз вижу; но он ее тоже отметил дорогой, сейчас, пьяную-то,

5) Судя по действительности похожий! Их может видеть заинсцененную, безвинную жертву, загубленную жестокими мертвими (юнчадка — девочка). Нерешимого побега человека (мужчина, убивший жену; нечестивая — мужчина, который хочет перейти к девочке; тогда, обманувшие ее ранее).

Всех этих ситуаций испытывает исполнение сострадание к жертве, то делает попытки спасение, но практически ничего не может помочь: юнчада умерла, а девочка... Какое претит ее судьба? Она ведь будущий человек, но Раскольников хочет бы облегчить ее будущее, склоняясь крест, который ее пересекает несет... Родной Раскольников испытывает искреннюю ненависть к мужчинам. Их обижают губово несправедливости, от сего, он пытается восстановить справедливость.

6) И иногда, чтобы доказать свою правоту, приходится быть жестким. Это лично я адекватно прощу данному концепции. Доброта «зарождает» доброту. Раскольников понимает, что лучший выбор — это спасение и воспроизведение. Он учится у Сонечки Мармеладовой, которая, фактически, является посыплем данной концепции. Так, Николаевич Толстой был проповедником толковства — непротивление злу насилием». Примером служит Тихон Карапаев («Всё и мир»), он научил Петра Тихонова мудрости и восприятию мира таким, какой он есть. Или, например, в «Каменской феерии» А.С. Пушкина Маша Миронова смогла добиться освобождения исходившего лишь доброй и честной борьбой с Флоридой, а Петр Тихоньев остался жив из-за того, что проявил великодушие и «борьбу»... Доброту следует быть ласковыми и снисходящими.

7) Образ «страшного» Петербурга грязного, портного, представлен в первом ограблении в другом произведении Достоевского: «Бедные люди». Уничтожение и оскорблённое... Такой Петербург оставляет

# Литература

1) Текст был написан в девятом десятилетии (1880-е г.) XIX в.  
Романы: "Игрок" - "Немогка Невзакова" - "Идиот" -  
- "Братья Караваджо" 0,5

2) Раскольников презирает Свидригайлова за его пошлость и корысть. Именно этот "низкий", по мнению Раскольникова, человек хотел осквернить честь Дуни, сестры главного героя, которая является ~~бесной~~ по молодой и красивой девушкой, ~~которая работает на хозяйку дома, тяну Свидригайлова~~, и, действительно, ее ситуация тем-то ~~хочет~~ от немало-дай мужчины снизили духовными катехismами пытаются завладеть несчастной девушкой. Кажется, именно поэтому Раскольников называет мужчину Свидригайловым (в тот момент, к тому же, главный герой был расстрелян палачами избившим из дома). 3

3) Трехи, совершенные Свидригailовым: мотовство (прокуции все деньги), жестокость по расчету, изнасилование (путь даже попытки), подпись, гнев, похоть, жестокость, издергие... Но самое страшное злодейство — самоудийство. 2

4) Мне кажется, что Свидригайлоб — "кривое зеркало" Раскольникова. Именно это говорил герой: ~~Тогда я с тобой "одного помягче". Но это не совсем так.~~ Свидригайлоб — носитель искаженной теории Раскольникова, он действует искогнительно из дюймовочных соображений, ~~был изгнан от думах лишь о себе, как бы "научил"~~ устроиться, поддавалась страсти и пороку (и не говорю последних двух пизд, когда Свидригайлоб пытался все "отпустить"). Раскольников же думает о других. ~~Р~~ Его сердце живет искренней любовью к своей семье и ко всему человечеству. Своими действиями он хотел помочь начало преобразования всего мира, спасти его мужине. 3

3

себя-то не помнящую, и ему ужасно теперь хочется подойти и перехватить ее, — так как она в таком состоянии, — завезти куда-нибудь... И уж это наверно так; уж поверьте, что я не ошибаюсь. Я сам видел, как он за нею наблюдал и следил, только я ему помешал, и он теперь всё ждет, когда я уйду. Вон он теперь отошел маленько, стоит, будто папироску свертывает... Как бы нам ему не дать? Как бы нам ее домой отправить, — подумайте-ка!

Городовой мигом всё понял и сообразил. Толстый господин был, конечно, понятен, оставалась девочка. [Служивый нагнулся над нею разглядеть поближе, и искреннее сострадание изобразилось в его чертах.]

## Задания

### Литература

24

1. «Преступление и наказание» — первый из пяти «великих» романов Достоевского. В каком десятилетии XIX в. был написан этот текст? Перечислите названия четырех более поздних романов Достоевского, расположив их в хронологической последовательности. (3 балла)

2. Раскольников в приведенном эпизоде называет франта, преследующего пьяную девушку, Свидригailовым. Объясните, почему поведение незнакомца в сознании главного героя романа ассоциируется именно с Аркадием Ивановичем Свидригailовым. Ответ представьте в виде небольшого связного текста (3–4 предложения). (3 балла)

3. Свидригailов — самый загадочный и, возможно, самый страшный герой романа «Преступление и наказание». Перечислите основные преступления и грехи, совершенные им. (5 баллов)

4. Как известно, Раскольников, совершивший двойное убийство, получает в романе шанс на духовно-нравственное спасение. Между тем Свидригailова автор произведения подобного шанса лишил. Постарайтесь дать развернутое и аргументированное (3–5 предложений) объяснение, в чем состоит причина столь существенного различия в авторском отношении к двум героям-грешникам. (5 баллов)

5. В романе «Преступление и наказание» важную роль играет сон Раскольникова (пятая глава первой части), в котором герой переносится в раннее детство и становится свидетелем страшного убийства лошадки. Сравните предложенную Вам для анализа уличную сцену с эпизодом сна о лошадке и постарайтесь найти черты сходства в поведении Раскольникова. Результаты своих наблюдений изложите в нескольких предложениях. (5 баллов)

6. Мысль о том, что «добро должно быть с кулаками», пользуется широкой известностью. Кратко (в нескольких предложениях) изложите свое отношение к этому посылу, используя в качестве иллюстративного материала поступки и взгляды Раскольникова, а также других персонажей русской прозы XIX в. (приведите названия 2–3 произведений, укажите их авторов, продемонстрируйте знание текстов). (5 баллов)

7. В каких еще произведениях русской литературы XIX–XX вв. Петербург изображен страшным городом, в котором человек обречен на страдание? Дайте характеристику образа «страшного» Петербурга в русской литературе в небольшом сочинении (8–10 предложений), обязательно приведите в нем названия 3–4 произведений, укажите их авторов, продемонстрируйте знание текстов. (8 баллов)

## Русский язык

8. Некоторые приставки и предлоги в русском языке имеют варианты, например *в и во*. а) Найдите в тексте как можно больше таких приставок/предлогов, б) приведите другие аналогичные примеры, в) сформулируйте правило употребления вариантов этих приставок/предлогов. (3 балла)

4

9. ✓ Какое устойчивое словосочетание в приведенном ниже предложении является в современном языке редким? Приведите все возможные варианты его замены.

Выглядывая скамейку, он заметил впереди себя, шагах в двадцати, идущую женщину, но сначала не остановил на ней никакого внимания, как и на всех мелькавших до сих пор перед ним предметах. (3 балла)

10. Во-первых, она, должно быть, девушка очень молоденькая, шла по такому зною простоволосая, без зонтика и без перчаток, как-то смешно размахивая руками.

а) Что означает слово «простоволосый»? б) Как можно объяснить его происхождение?  
в) Образуйте от него глагол и объясните его значение. г) Приведите еще 3 примера прилагательных, образованных по той же словообразовательной модели. (4 балла)

11. Эта встреча возбудила, наконец, всё внимание Раскольникова.

Какое значение имеет приставка *воз-* в слове *возбудить*? Какие еще значения этой приставки возможны в русском языке? Приведите по три своих примера на все значения. (3 балла)

12. но на пути случилось с ним одно маленькое приключение, которое на несколько минут приклеило к себе всё его внимание.

Выглядывая скамейку, он заметил впереди себя, шагах в двадцати, идущую женщину...

Ему уже много раз случалось проходить, например, домой и совершенно не помнить дороги, по которой он шел...

...она, должно быть, девушка очень молоденькая, шла по такому зною простоволосая...

На ней было шелковое, из легкой материи («матерчатое») платьице, но тоже как-то очень чудно надетое...

...она так и повалилась на нее, в угол, закинула на спинку скамейки голову и закрыла глаза, по-видимому от чрезвычайного утомления.

А) Разделите выделенные морфемы на две группы и объясните их различия. Б) Если возможно, подберите к каждому из этих слов, такие пары, где указанная морфема имела бы другой фонетический облик, но восходила бы к тому же праславянскому корню. В) Найдите в тексте другие слова, содержащие аналогичные морфемы. (4 балла)

13. На ней было шелковое, из легкой материи («матерчатое») платьице, но тоже как-то очень чудно надетое, едва застегнутое и сзади у талии, в самом начале юбки, разорванное;

Как вы знаете, слово «юбка» - это название предмета одежды. В русском языке есть также слова «жупан», «зипун» и «шуба», которые тоже обозначают разные предметы одежды. Как вы думаете, что объединяет все эти четыре слова? Как можно объяснить то, что они так мало похожи друг на друга? (4 балла) – *время*

14. Господин этот был лет тридцати, плотный, жирный, кровь с молоком, с розовыми губами и с усиками, и очень щеголевато одетый.

А) Что означает фразеологизм «кровь с молоком»? Б) Приведите 3 примера фразеологизмов, характеризующих внешность человека. В) В какие еще фразеологизмы входят компоненты «кровь» и «молоко»? Приведите 3 примера (с толкованием значения). (4 балла)

15. Какая грамматическая форма в приведенном ниже отрывке имеет варианты? Как можно описать разницу между этими вариантами?

5

Раскольников не сел и уйти не хотел, а стоял перед нею в недоумении. Этот бульвар и всегда стоит пустынnyй, теперь же, во втором часу и в такой зной, никого почти не было. И однако ж в стороне, шагах в пятнадцати, на краю бульвара, остановился один господин, которому, по всему видно было, очень бы хотелось тоже подойти к девочке с какими-то целями. (2 балла)

16. ✓ . — Полно, господа, не извольте драться в публичных местах. Вам чего надо? Кто таков? — строго обратился он к Раскольникову, разглядев его лохмотья.

Какие лексемы и грамматические формы характеризуют речь городового? Каким образом? (3 балла)

17. Найдите в тексте как можно больше слов, заимствованных из западноевропейских языков в течение предшествующих двух столетий, объясните их значение. (3 балла)

### Иностранный язык 22

18. ✓ Как вы думаете, какие из фраз и предложений данного текста наиболее характерны для речи Ф. М. Достоевского? Переведите в качестве примера не менее трех и переведите на изучаемый вами язык. (5 баллов)

19. ✓ Представьте, что этот текст предлагается для семинара по русской литературе для славистов, изучающих русский язык в одном из университетов страны, язык которой Вы изучаете. Пожалуйста, напишите аннотацию к представленному отрывку, в которой следует отметить, почему этот текст может быть предметом специального изучения на семинарском занятии. (8 баллов)

20. ✓ Не секрет, что произведения Федора Михайловича Достоевского иногда критикуют за фактические и стилистические ошибки. На изучаемом вами языке напишите небольшое эссе о том, имеет ли это, по вашему мнению, значение при чтении романа «Преступление и наказание». (10 баллов)

21. ✓ На изучаемом вами языке напишите небольшой пост для публикации в социальной сети, отражающий основную мысль данного отрывка. (4 балла)

22. ✓ Найдите в данном тексте самое сложное для перевода и объяснения на изучаемом вами языке предложение и постарайтесь объяснить своему иностранному другу его смысл и правила русского языка, которые легли в его основу. (6 баллов)

# ЧИСТОВИК

БАШГУРДЕНСКИЙ  
ФЕДЕРАЛЬНЫЙ  
УНИВЕРСИТЕТ

(1)

(2)

10) а) "Простоволосый" - без чешуеко<sup>(2)</sup>го  
удара, с непокрытой головой; с  
раскинувшимися волосами. -2(чесука)

б) "простоволосый" - словосочетание из слов "простой" и "волосы".  
т.е. человек, у которого на голове "просто волосы",  
не управляемое специальным образом.

в) простоволосый - ходить простоволосым

1) ~~дорогий~~ - ~~дорога~~ + супоруке испорченной -<sup>(1)</sup>  
~~тренет~~ - ~~тренер~~ (и супоруке, зависший от)  
~~лента~~ - ~~ленты~~ спрятавшее лицо  
крайний - крайний т.е. заминавшись этим делом  
называемый - называет

11) ① возбудить. -<sup>(2)</sup> воз<sup>(1)</sup> означает переворачивать, сдвигать  
срезы сильнее.

1) совершение (сомненного) действия; производство из  
воззыватъ

возратъ

воззажение

2) ~~переворотъ~~ превращение, обнаружение определенных качеств:

вознесение

возможность

возник

12) А) ① <sup>(1)</sup> механик  
б) <sup>(2)</sup> загарание выражением мороженой яичницы <sup>-3(чесука)</sup>  
- виск - в слове "вискомий"

5) убийство, убийца

б) -

13) ② жукан звуки <sup>(1)</sup> и <sup>(2)</sup>  
запунтъ соединяющий с тем звук [у] -2(чесука)  
и чуда

Эти четыре слова - название промежуточного времени.  
У них более простое значение, скорее всего, общее  
которое имена вид - вид. Возможное, из-за того, что  
в времени делали из удобной логики.

Конечно же не ходили, т.к. со временем произошло  
очущение звуков (муз., звуки), а также некоторое  
существо называемое чистою лице удобства  
произнесение (запись)

- 14) (4) А) хорошо воспредвидеть, здравый.  
Б) ни риба, ни мясо; пишет здоровей; на издан документ  
В) Кровь имарена - невидимо осудоревене пертва  
желонака река, кислотное перво - склонский края,  
бело кровь внекать - пишет жизненных сии,  
психологически использует

- 15) Вперед кто - пред ней - перед ней - перед кем.  
~~в~~ "е" - делает настаси - 1/членами  
в местоимениях происходит городское занятие  
но таки: её - его, ней - кем и т.д.

- 16) (2) господь - образование; нубийское место - правовой термин,  
не увидите - величие; "кто <sup>пр. при</sup> таков" - образование на тебя -  
смотрит на статус.

Роль городового - функция, что оте приводится  
однозначных термин, но своего времени. Человек не  
самый образованнейший, но не множественное познания языка.

- 17) ③ нубийский - "public", общественный  
странные - "strange", необычные?  
каналы - общее слово  
бакеты - вид борода → вид  
напирочка - сигарета с мадаком

- 2) ЧИСТОВИК Анилукский ЯЗЫК  
18) ... от момента не горающе -  
"Raskolnikov has become extremely mad!" lex
- "Раскольников стало горячее" -  
"Raskolnikov became has become extremely mad!"
- "Почему, как пожарное море, насторожено, как оно нагрето:  
бес её одевали, а не сами она одевалась, да и одевали-то <sup>is</sup>  
девчонки, умные" - Look at how halved her dress, looks  
at how it is sitting on her; it has been putted on her, she <sup>of</sup>  
could not put it on by herself, it's unaccurate work, <sup>of</sup>  
she was dressed by a man." lex
- "... и неподобающее изображение безразмерное без restraint."  
... and a sincere sorrow has being depicted <sup>on</sup> his face. (2)
- 19) You have to read this text. You can find a lot of  
difficult and unusual words used by Dostoevsky in it.  
Also this text especially worth reading because of  
"Russian psychologism". It is a Russian phenomena, of  
the created by classical writers. The behavior of Raskolnikov,  
a middle-aged man, a young girl has its own reasons.  
You have to study this text to understand the  
beauty and horror of Russian culture of 19th century. 6
- 20) In my opinion, stylistical and grammatical mistakes  
in Dostoevsky's masterpieces does matter and <sup>of</sup>  
influence on his work, but in a positive way. lex  
They are the does create the unique style of 8P  
writer's works. 9P
- While reading the novel, we can feel the  
Petesburg's atmosphere and his own way of perceiving  
things. In my opinion, his mistakes only makes the

novel better, because of outstanding talent of Dostoevsky.  
I really admire his beautiful and expressive works  
and cannot accuse Dostoevsky, because every word in his  
novels is beautiful and right. His "non-accurate" words  
only makes his works more realistic.

6

21) Attention!

Let A young man called Raskolnikov <sup>has</sup> saved the ~~sixteen-years~~  
~~old girl. A middle-aged man wanted to do some bad stuff~~  
with her, because this girl was drunk and could not perceive  
the situation healthy. But our hero stopped him! And  
then he ~~tell~~ told the policeman the truth about this  
bad man!  
You have to be kind ~~with~~ others!!!

3

#Raskolnikov - the savior



22) Raskolnikov ~~speunue~~ <sup>is</sup> a hero <sup>c</sup> kyrakavu, he ~~accusab~~  
gance a toro, <sup>imo</sup> ~~mesto~~ <sup>runopre</sup> mor ynpaburce <sup>c</sup> c  
glyne takuu, kak ote". "Speunue <sup>is</sup> a hero <sup>c</sup> kyrakavu" means  
that the character was running towards <sup>V</sup>bad man and wanted to  
punch him!. "Tugoru runopre" we should translate as <sup>of</sup>  
~~the plump~~ <sup>big</sup> mister. This man was ~~much more~~ <sup>bigger</sup> and  
stronger than Raskolnikov. ~~We~~ <sup>He</sup> sto and could  
easily beat him. ~~But~~ Raskolnikov did not take this  
fact into consideration - we should especially mark this  
part, because it is addition action. There is also a  
comparison that should be marked too due to the  
Russian grammar.

22



2